

# Keyifli Okumalar Dileriz

Binlerce kategoride milyonlarca PDF e-kitap, ders kitapları, dergiler ve romanlara platformumuz üzerinden ücretsiz ulaşabilirsiniz.

## RESMİ WEB SİTEMİZ

<https://rantey.org>

### Yedek ve Duyuru Kanallarımız

Sitemize erişim engeli gelmesi veya adres değişikliği durumunda aşağıdaki kanallardan güncel giriş adresine erişebilirsiniz:

- Telegram: <https://t.me/birkitapbir>
- WhatsApp Kanalımız : <https://whatsapp.com/channel/0029VbDHv8uE50Us4lvMoc0Y>

# İSTİRİDYE ÇOCUĞUN HÜZÜNLÜ ÖLÜMÜ

VE DİĞER HİKAYELER

TIM BURTON



6 L T I : K I 4 K B E 5 > Y A Y I N

Ücretsiz PDF Kitap Arsivi - <https://rantey.org>





# **İSTİRİDYE ÇOCUĞUN HÜZÜNLÜ ÖLÜMÜ VE DİĞER ÖYKÜLER**

**Tim Burton**

© ALTIKIRKBEŞ YAYIN

Ocak 2019

## **Yayın Yönetmeni**

Kaan Çaydamalı

## **Türkçesi**

Artemis Günebakanlı

## **Kıtap Tasarımı**

Erol Egemen

## **Baskı**

Umut Kağıtçılık Sanayi Ltd. Şti.

Keresteciler Sitesi Fatih Caddesi Yüksek Sokak No 11/1 Merter İstanbul

Sertifika No:22826

Kadıköy'ün yağmurlu ve puslu günlerinde hazırlanan bu kıtap sizi uçurumdan aşağı atabilecek güce sahip olabilir. Herhangi bir şekilde ve özellikle izinsiz olarak ıktıbas edildiğinde Kadıköy'ün o bilinen, serin ve rutubetli laneti, yıllar boyunca bunu yapanı takip eder, saçları dökölür, rüyasında sürekli olarak Kadıköy sokaklarından akın akın geçerek yıllık intiharlarını gerçekleştirilmeye giden Lemur sürüleri görür ve derin bir yalnızlığa gömölür.

Altıkırkbeş Yayın

Bir Kaybedenler Kulübü Tribidir.

Çaydamalı Basın Yayın Dağ. Reklam Org. Ve Film Yapım San. Tic. Ltd. Şti

Caferağa Mahallesi Kadife Sokak 22/4 Kadıköy İstanbul

Sertifika No: 17613

E-satış: [www.645dukk.com](http://www.645dukk.com)

oz

**Tim Burton**

**İSTİRİDYE ÇOCUĞUN  
HÜZÜNLÜ ÖLÜMÜ  
ve  
DİĞER ÖYKÜLER**



**Tim Burton**

**(25 Ağustos 1958 Amerika)**

**Genel olarak şu ifadeyle tanımlanmıştır: "Sıradışı ve tuhaf".**

**Stop-motion animasyon tekniği ile çektiği filmleriyle tanınan ünlü yönetmen ve yazar; insani değerlerini kaybetmeyen ama yapısal olarak da insan kimyasından uzak duran karakterleriyle dikkat çekmiştir. Filmlerinde ve yazınında tek kelimeyle gotik betimlemeleri kendisine tarz kılmıştır.**





**Lisa Marie için**

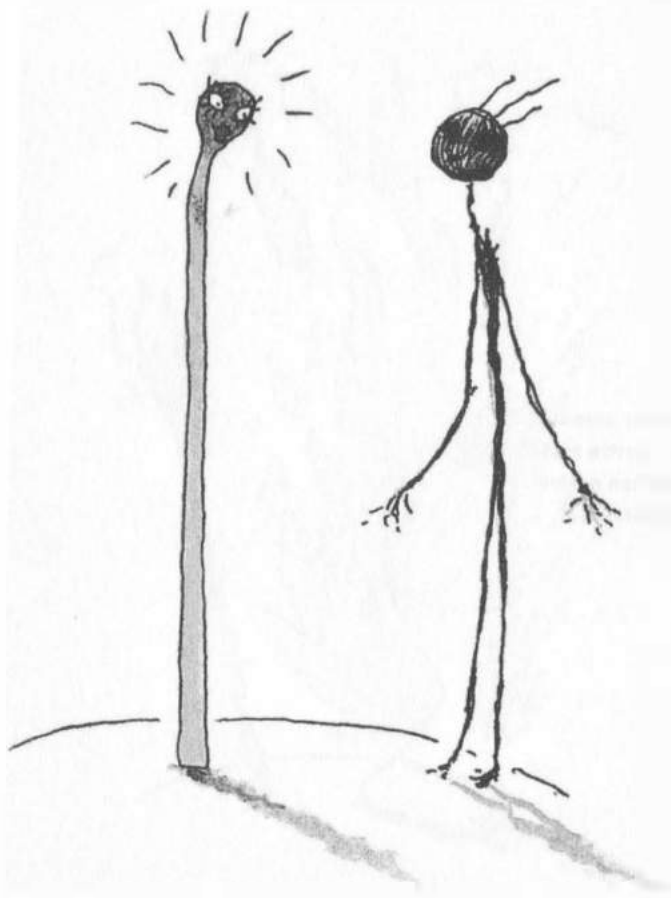


# ÖYKÜLER

|                                        |            |
|----------------------------------------|------------|
| <b>Çöp Çocuk ve Kibrit Kız'ın Aşkı</b> | <b>10</b>  |
| <b>Robot Çocuk</b>                     | <b>14</b>  |
| <b>Bakan Kız</b>                       | <b>20</b>  |
| <b>Gözleri Çivili Çocuk</b>            | <b>32</b>  |
| <b>Çok Gözlü Kız</b>                   | <b>34</b>  |
| <b>Leke Çocuk</b>                      | <b>36</b>  |
| <b>İstiridye Çocuğun Hüzünlü Ölümü</b> | <b>40</b>  |
| <b>Voodoo Kız</b>                      | <b>62</b>  |
| <b>Leke Çocuğun Özel Noel'i</b>        | <b>66</b>  |
| <b>Yatağa Dönüşen Kız</b>              | <b>70</b>  |
| <b>Toksik Çocuk Roy</b>                | <b>74</b>  |
| <b>James</b>                           | <b>84</b>  |
| <b>Çöp Çocuk Şölen Havasında</b>       | <b>86</b>  |
| <b>Peynir Çocuk</b>                    | <b>88</b>  |
| <b>Mumya Çocuk</b>                     | <b>90</b>  |
| <b>Hurda Kız</b>                       | <b>102</b> |
| <b>İğnedenlik Kraliçesi</b>            | <b>106</b> |
| <b>Kavunkafa</b>                       | <b>108</b> |
| <b>Sue</b>                             | <b>110</b> |
| <b>Korkunç Penguen Çocuk Jimmy</b>     | <b>114</b> |
| <b>Yanık Çocuk</b>                     | <b>116</b> |
| <b>Çapa Bebek</b>                      | <b>118</b> |
| <b>İstiridye Çocuk Dışarı Çıkıyor</b>  | <b>126</b> |

## **Çöp Çocuk ve Kibrit Kızın Aşkı**

**Çöp Çocuk bayılıyordu  
Kibrit Kız'a  
hele çok ateşli duran  
sevimli hatlarına**



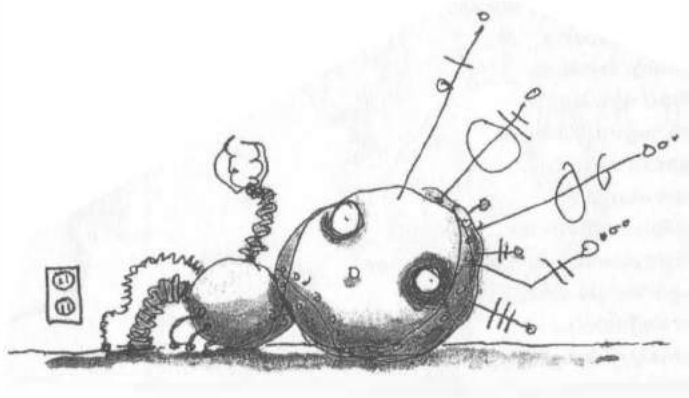
**Ama ne kadar sürebilirdi  
bir çöple kibritin aşkı?  
Çöp Çocuk'tan geriye  
sadece külleri kaldı.**



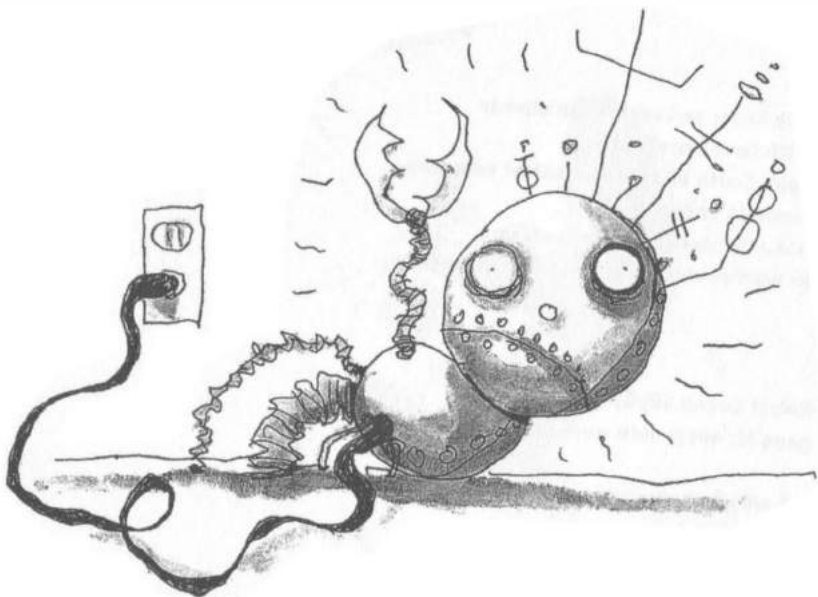


## **Robot Çocuk**

**Bay ve Bayan Smith'in harika bir hayatı vardı  
Onlar normal, mutlu bir karı-kocaydı  
Bir gün aldıkları haberle sevince boğuldular  
Bayan Smith anne olacaktı  
Tabii Bay Smith de baba!  
Ama kundaktaki bebeğin tabiatı muamma  
İnsan değil ki bu  
Düpedüz bir robot!  
Sıcak ve tatlı değil  
Derisi de yok.  
İnce bir tenekeyle kaplı  
Teller ve tüplerle dolu kafası  
öylece durmuş bakıyor  
ne ölü ne de canlı**



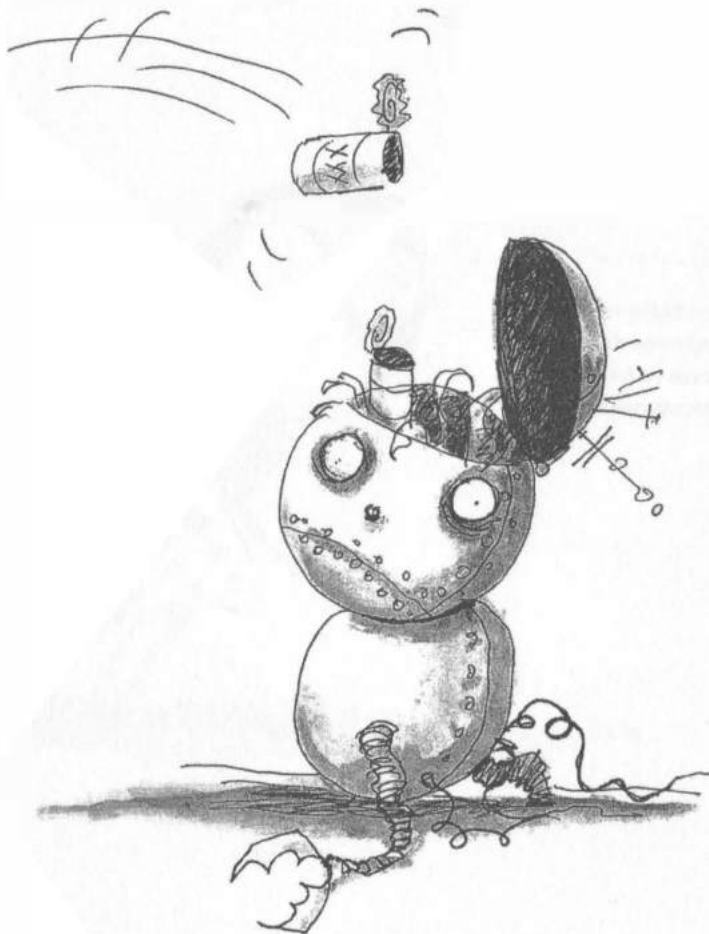
**Yaşıyor gibi görüldüğü tek an  
Bir uzatma kablo suyla  
Prize takıldığı zamandı  
"Ne yaptınız oğluma?"  
Bay Smith bağırdı bir hışım  
"Et ve kandan değil bu  
Alüminyum alaşım"  
Nazikçe şöyle dedi doktor  
"Şimdi söyleyeceklerimi hazmetmek zor.  
Bu garip görünüşlü çocuğun  
babası siz değilsiniz.  
Aslında cinsiyeti hala tartışma konusu,  
ama sanırım bir mikrodalga mikser babası."**



**Artık keder ve kavga eksik olmadı  
Smith'lerin hayatından.  
Bayan Smith kocasından nefret ediyordu,  
kocas da ondan.  
Asla affetmedi karısının hatasını:  
Bir mutfak aletiyle cinsel yakınlaşmasını.**

**Robot Çocuk büyüüp  
genç bir adam oldu sonunda**

**Sık sık çöp kutusuyla  
karıştırılrsa da.**



## **Bakan Kız**

**Bir kız tanırdım eskiden  
Durup bakardı öylece  
Herkese ve her şeye  
Umursamazdı bence**

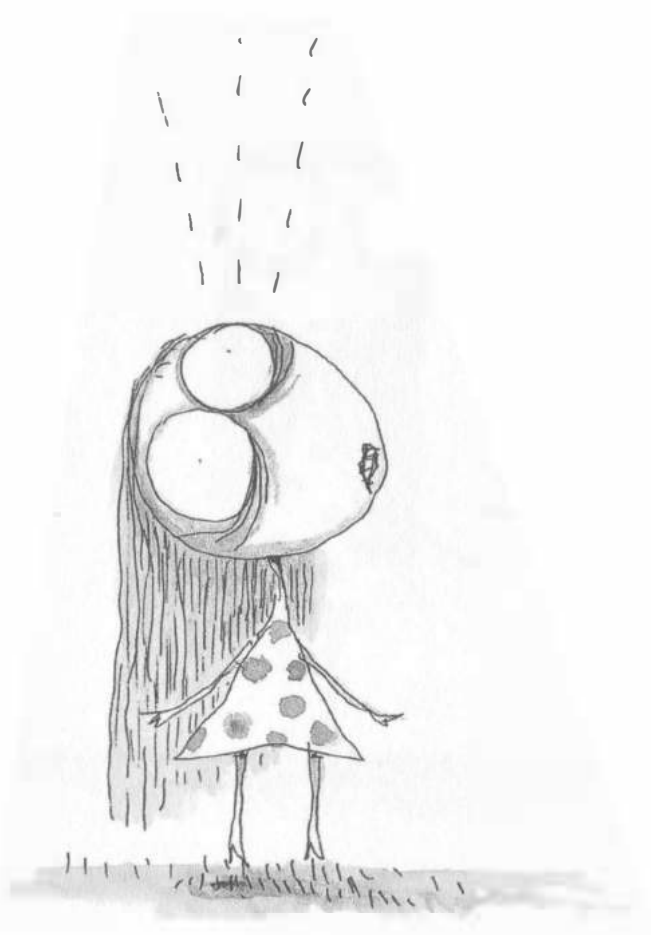




**Yere bakardı**



**Göğ** bakardı



**Saatlerce size bakardı  
Nedeni kendisinde saklı**

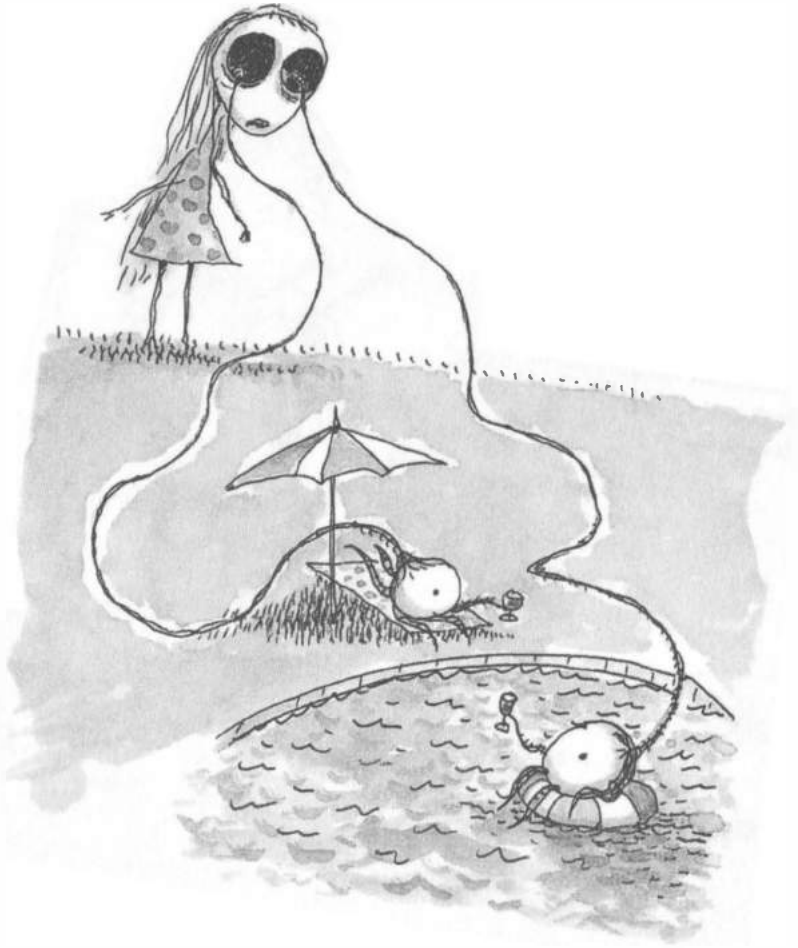


**Yerel bir bakma yarışmasında birinci oldu**





**Nihayet gözleri bir tatil fırsatı buldu.**



## **Gözleri Çivili Çocuk**

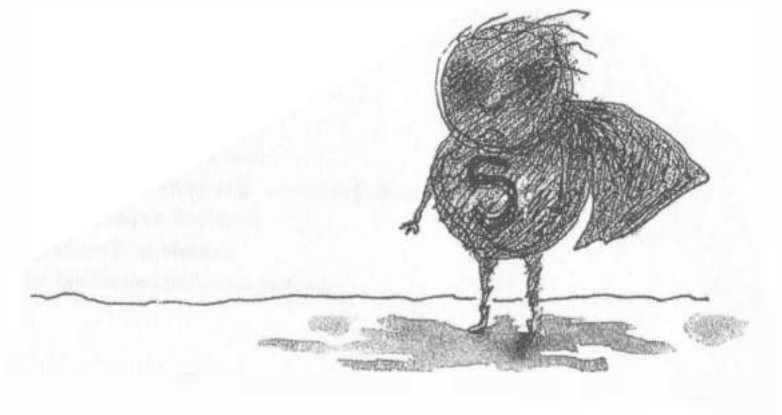
**Gözleri çivili çocuk  
Alüminyum ağacını süsledi  
Hayli garipti ağacın hali  
Çocuk aslında göremiyordu ki**



**Gezerken bir gün parkta  
Şaşıp kaldım bir anda  
Bir sürü gözü olan  
Bir kız vardı karşımda  
Gerçekten çok güzeldi (bir o kadar şok edici!)  
Ağzı da vardı tabii  
Muhabbet ilerledi  
Konuştuk çiçeklerden  
Gittiği şiir derslerinden  
Gözlük takacak olsa  
Çekeceği dertlerden  
Bu kadar çok gözü olan  
Bir kız tanımak harika  
Ama sıırıslıkam oluyorsunuz  
Ağlamaya başlayınca**



**Tüm süper kahramanlar içinde  
Belki de en ilginç,  
Ne havalı bir arabası var  
Ne de süper güçleri  
Süpermen'le Batman'in yanında  
Biraz yavan kalsa da  
Çok özeldir benim için  
Leke Çocuk'la tanışın.**





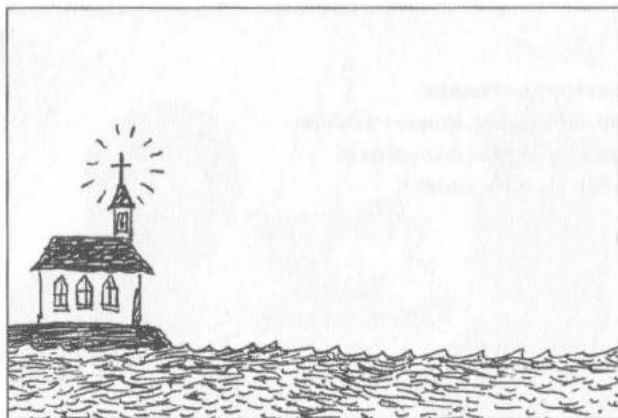
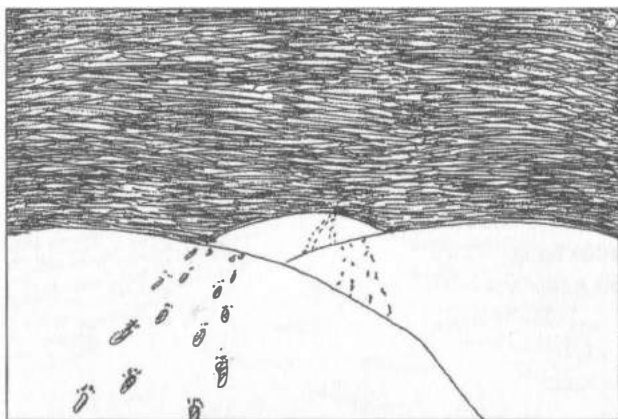


**Gökdelenler arasında uçamaz  
Geçemez hızlı trenleri de  
Sahip olduğu tek marifet  
Ardında bıraktığı pis leke  
Koşamadığı, yüzemediği, uçamadığı için  
Biliyorum bazen üzülüyor  
Tek yeteneği yüzünden  
Kuru temizleme pahalıya patlıyor.**

# **İstiridye Çocuğun Hüzünlü Ölümü**

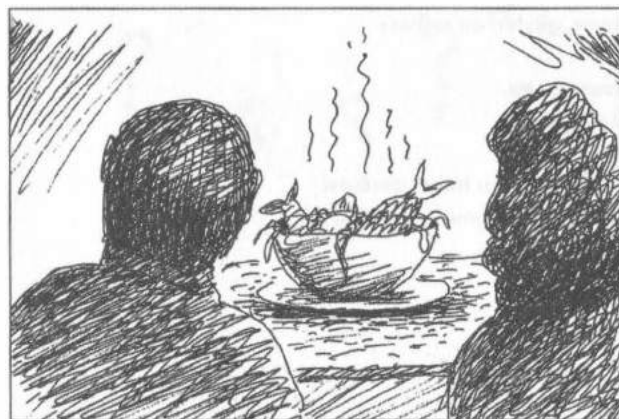
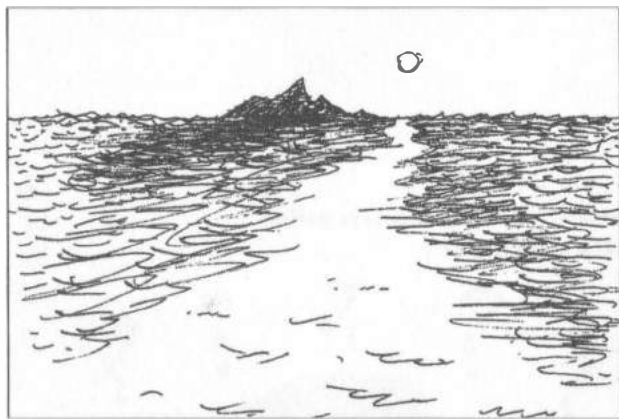
**Evlilik teklifi bir kumsalda oldu**

**Düğün deniz kıyısında**



**Dokuz günlük balayı  
Geçti Capri Adası'nda**

**Akşam yemekleri harikulade  
İstiridye ve balık güveç, dumanı üstünde  
Damat ziyafetin tadını çıkarıyordu ki  
Gelin içinden bir dilek diledi**



**Dileđi gerçekleřti - bir bebek dünyaya getirdi.  
Ama bu ufaklık insan mıydı?  
şey,  
belki.**

**Ellerde ayaklarda on parmak  
Kafası alışıyor, gözleri de sağlam**

**İřitiyor, hissediyor da.  
Ama normal mi?  
Pek sanmam.  
Bu olağandışı doğum, bu hilkat garibesi  
Kötü talihlerinin bařı, sonu ve zeti ydi**





**Kadın doktora bağırdı:**

**"Benim çocuğum olamaz bu.**

**Üzerinde okyanus, yosun, tuzlu su kokusu."**

**"Kendinizi şanslı sayın, daha geçen hafta**

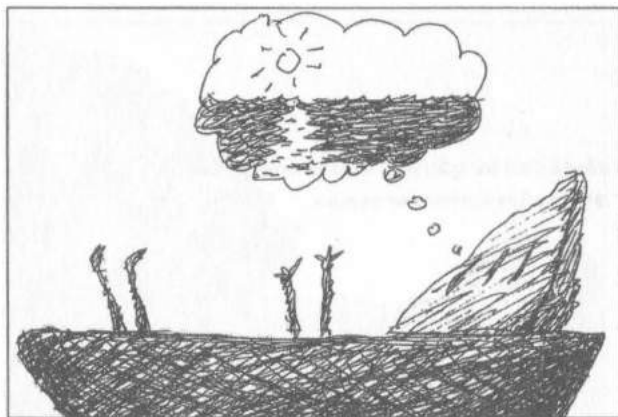
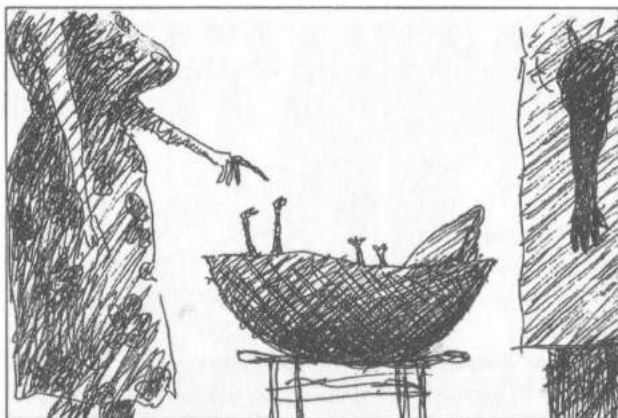
**rastladım üç kulaklı ve gagalı bir kıza.**

**Oğlunuz yarı-istiridye diye**

**beni suçlayamazsınız.**

**Deniz kenarında bir eve**

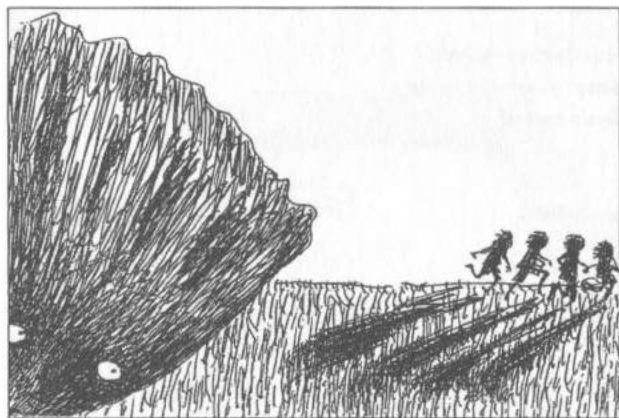
**taşınmaya ne dersiniz?"**



**Uygun bir isim bulamayınca  
Ona Sam dediler sadece  
Ya da bazen “Şu garip şey, hani benzeyen midyeye”**

**Akıllarda aynı soru, kimse cesaret edemiyor sormaya  
İstiridye Çocuk kabuğundan ne zaman çıkacak acaba?**

**Thompson dördüzleri bir gün onu uzaktan gözlerken  
“Midyeee” diye bağırıp sıvıştılar hemen**



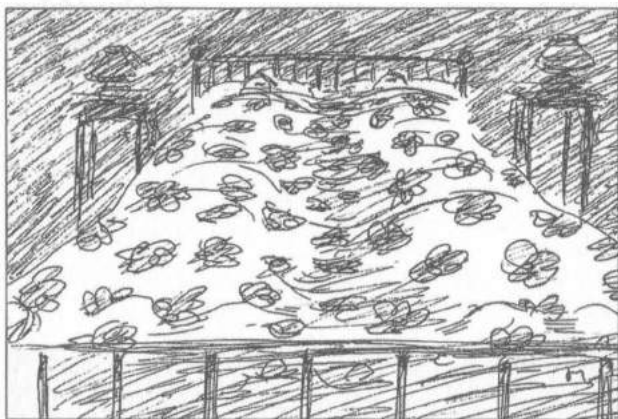
**Bir bahar öğle-sonrası  
Dışarıda unutuldu Sam ve yağmura yakalandı  
Seavlew ve Main'in köşesinde  
Oturup izledi yağmur sularının  
kanalizasyona akışını**

**Annesiyse emniyet şeridinde  
Durmuş arabayı yumrukluyordu  
İçinde büyüyen kederi  
Hüsranı  
Acıyı  
Kontrol edemiyordu.**



**Dedi ki “Gerçekten hayatım,  
dalga geçmek değil niyetim  
ama bir şey balık gibi kokuyor  
ve bu oğlumuz korkarım.  
Bunu söylemek istemezdim, ama yapmalıyım biliyorsun  
Yataktaki sorunların için oğlumuzu suçluyorsun.”**

**Merhemler, kremler  
Her şeyi kıpkırmızı yapan.  
İksirler, losyonlar  
Kurşunlu karışımlar  
Denemediği şey kalmadı  
Ağrılar çekip kanatana kadar kaşındı**





**Doktor teŖhisi koydu**

**"Emin olamam ama**

**belki de derdinizin dermanı, onun kaynağında.**

**İstiridye cinsel gücü artırır derler**

**Oğlunuzu yerseniz, az gelir size saatler!"**

**Adam parmak uçlarında yaklaştı**

**Sinsice odaya daldı**

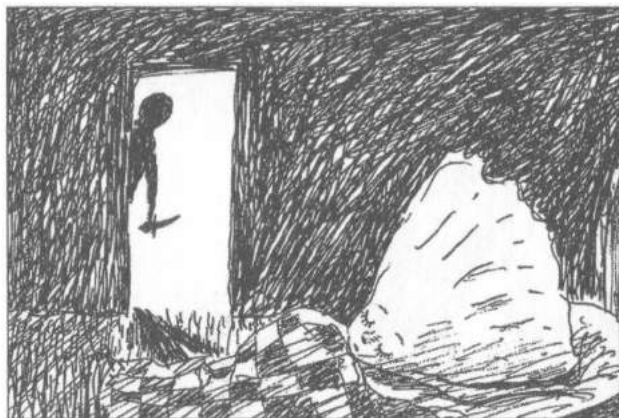
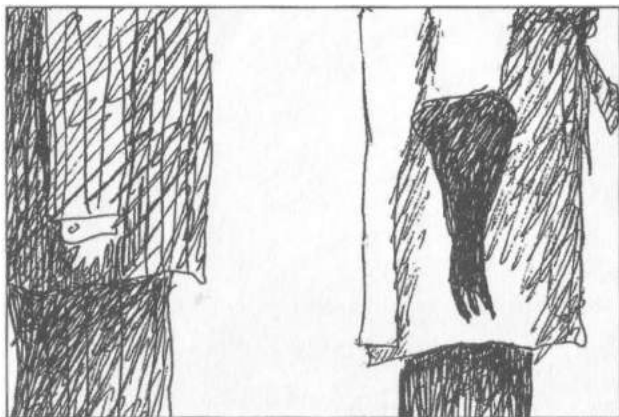
**Alnında ter**

**Dilinde yalan vardı**

**"Evlat, burnumu sokmak istemem ama mutlu musun?**

**Hiç Cennet'i düşünemiyor musun?**

**Ölmeyi içinden geçirmiyor musun?"**



**Sam gözlerini kırptı  
Ama ses çıkarmadı  
Babası kravatını gevşetip, bıçağını kavradı**

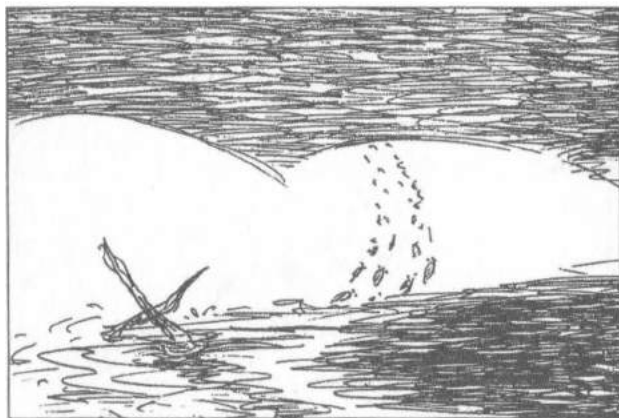
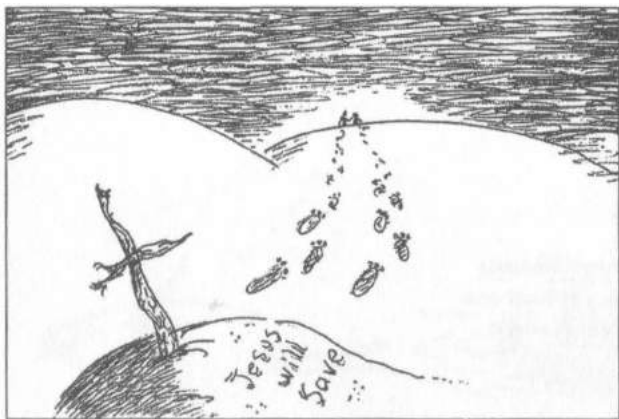
**Tutup kaldırıncı oğlunu  
Sam ceketine damladı  
Dayayınca ağzını kabuklara  
Kayıverdi boğazından aşağı**



**Çabucak gömdüler Sam'i deniz kıyısına  
- bir damla gözyaşı, bir nefes dua  
Eve çoktan dönmüşlerdi sabah olduğunda**

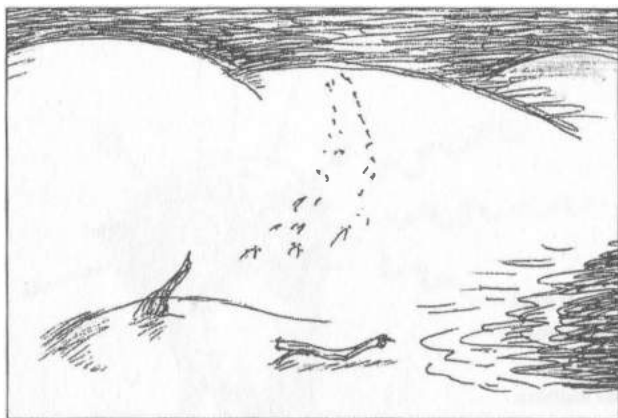
**Tahta parçalarından bir haç mezarın başında  
Kuma yazılmış bir temenni  
"Kurtarır İsa"**

**Ama silindi hatırası  
Kıyıya vuran ilk dalgayla.**



**Evde rahat yataklarında  
Öptü karısını ve dedi ona:  
"Haydi bir deneyelim."**

**"Ama bu kez" fısıldadı kadın,  
"bir kız dileyelim."**

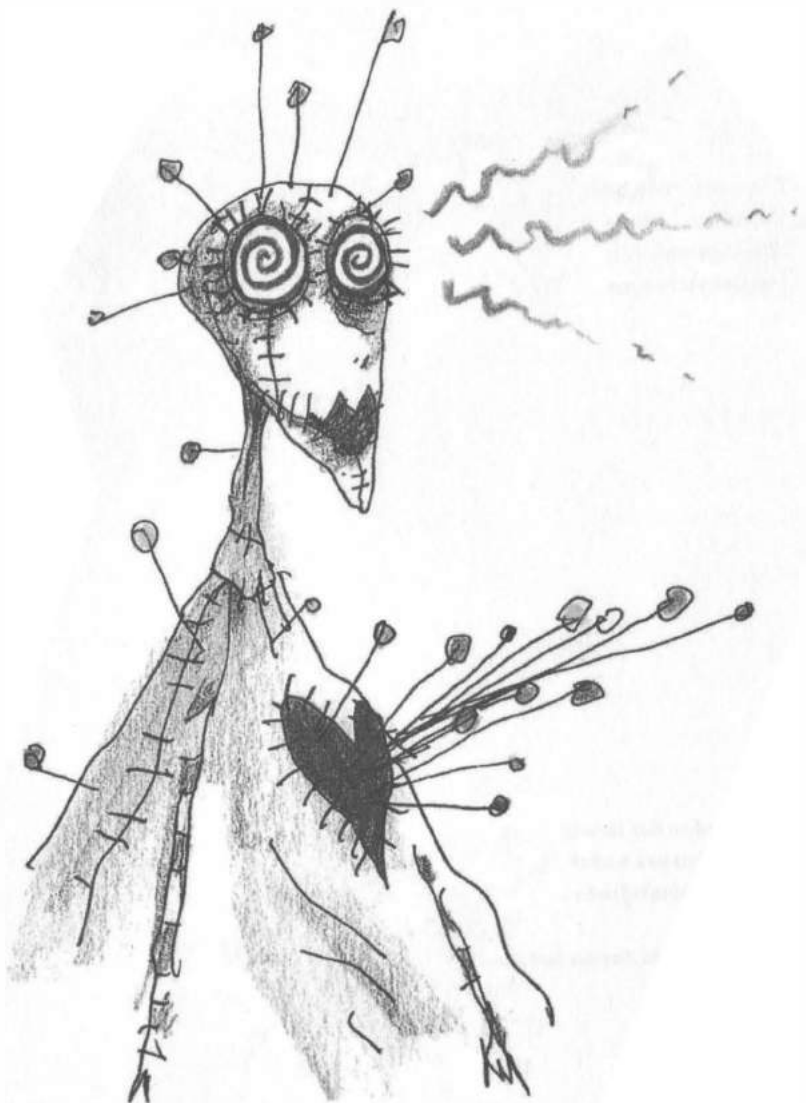




## **Voodoo Kız**

**Beyaz bezdendir teni  
Yamalar her yerinde  
Ve rengarenk iğneler  
Saplanmışlar kalbine**

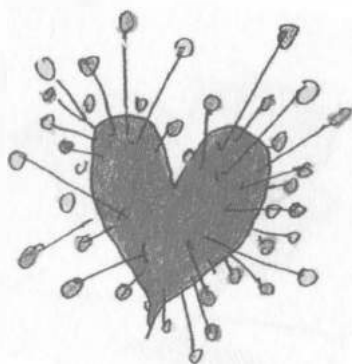
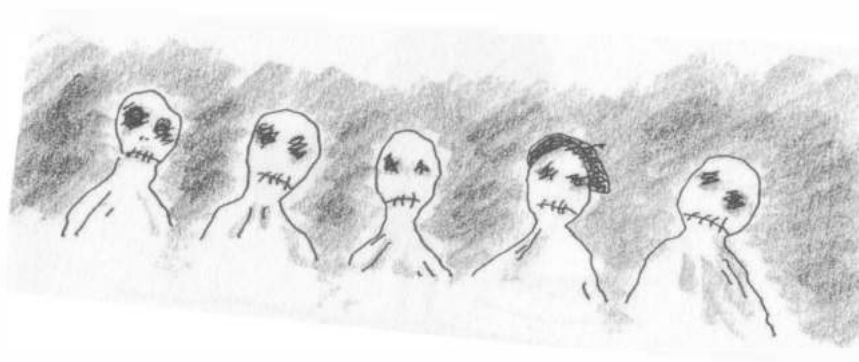
**Sahip olduğu güzel  
Hipno-disk gözlerle  
Erkekleri hemen  
Alıyor etkisine**



**Çeşit çeşit zombiler  
Hep etkisi altında  
İçlerinden birinin  
Memleketi Fransa**

**Ama Voodoo Kız lanetli  
Hem de sonsuza kadar  
Biri ona yaklaştığında**

**İğneler daha da derine batar**



## **Leke Çocuk'un Özel Noel'i**

**Leke Çocuk Noel için yeni bir pelerin aldı  
Tertemiz ve ütülü  
Rahat ve sıcaktı**

**Ama kısa bir süre sonra  
(en fazla on dakika)**



**ıslak ve yağlı lekeler başladı yayılmaya.**





## **Yatağa Dönüſen Kız**

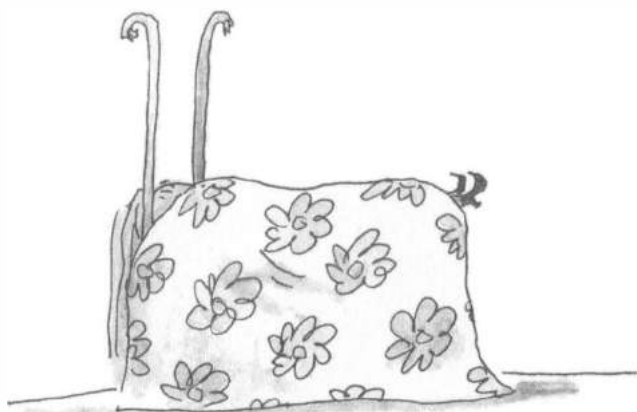
**Tam tutup kaldırmıſtı ki  
Yerdeki tuhaf söğüt dalını  
Kafası şiſip beyaza keſti  
Ve bir yastık gibi yumuſadı**

**Çürümeye baſlayan  
Kar beyazı derisi  
Yüzde yüz pamuklu  
Kumaſ olmuſtu ſimdi**



**Sanki kanatlar gibi  
Güzel bir şilte ve  
Yaylar fılızlendi**

**Birden ağlamaya başlamam  
Fena halde tuhaftı  
En azından bundan sonra  
Yatacak güzel bir yerim vardı.**



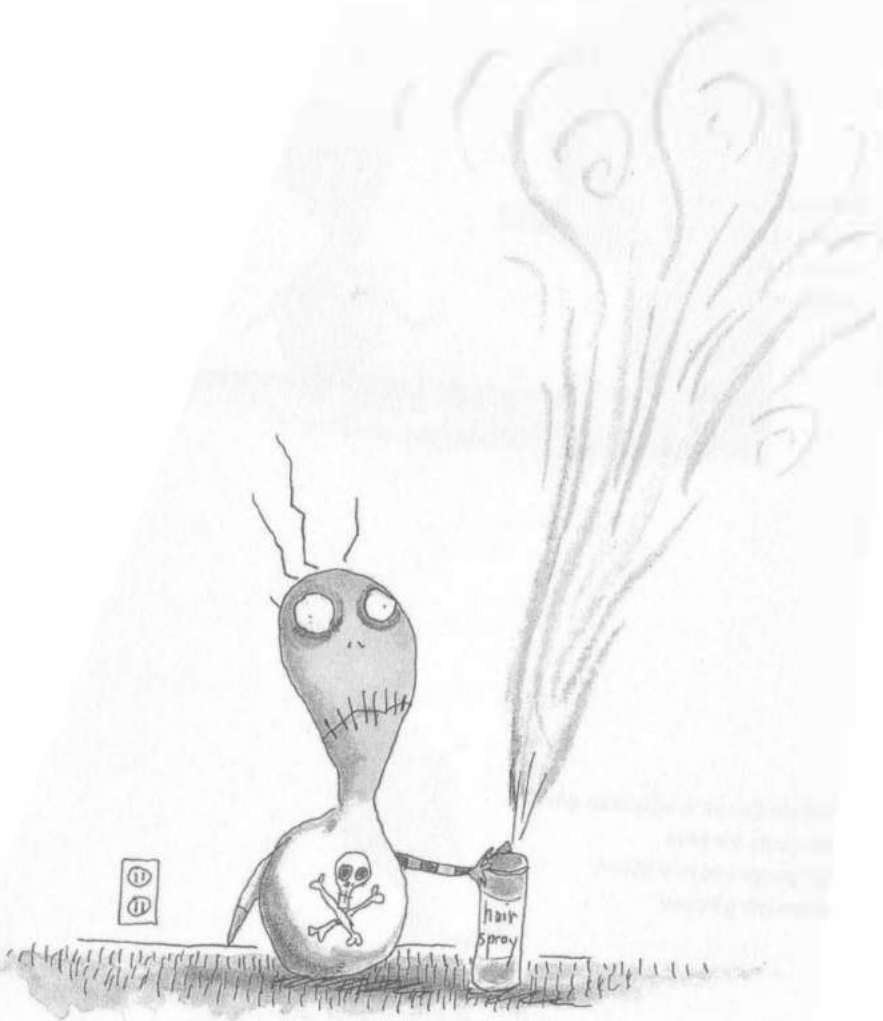
## **Toksik Çocuk Roy**

**Blz onu tanıyanlar  
- arkadaşları -  
ona Roy diyorduk  
tanımayanlar ise  
"şu korkunç toksik çocuk"**

**Bayılırdı asbest ve amonyağa  
Hele sigara dumanına  
Onun hava diye soluduğu  
Diğerlerinin ölümü olurdu!**



**Bir kutu aerosol sprej  
En sevdiği oyuncaktı  
Bütün gün onu sallayıp  
sessizce etrafa sıkardı**





**Beklerdi garaıda  
Sabah karanlığında  
Araba çalışsın da  
Boğulsun diye egzosta**

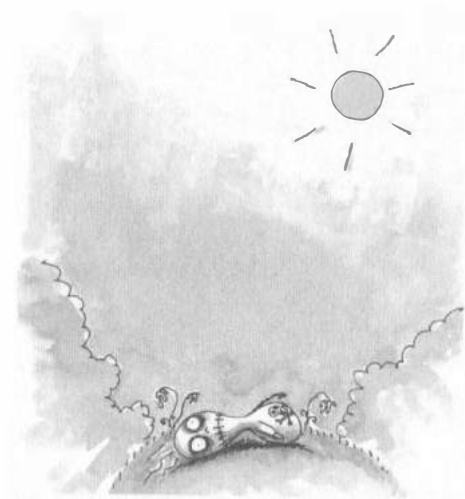
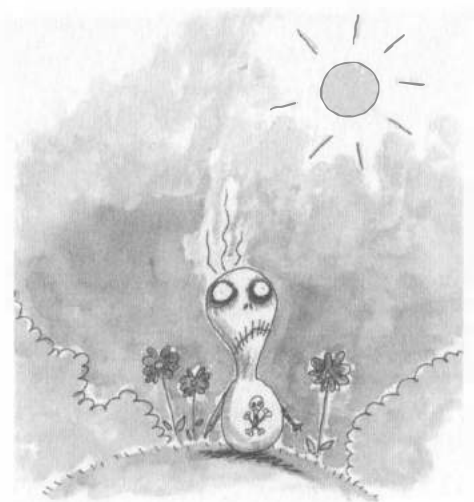
**Toksik Çocuk'u ağılarken gördüm  
Yalnızca bir kere  
Bir parça sodyum klorit  
Kaçmıştı gözüne**



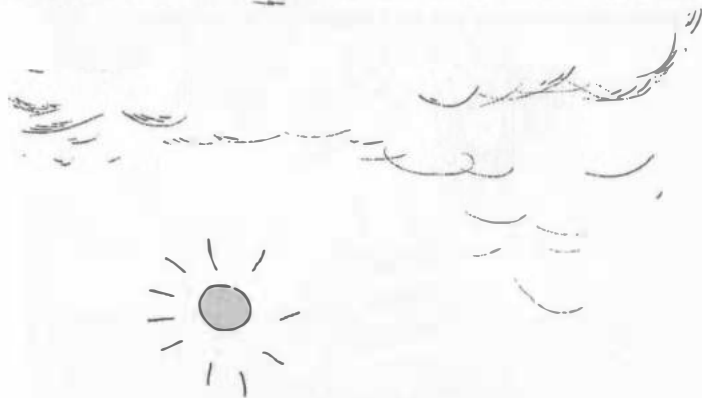
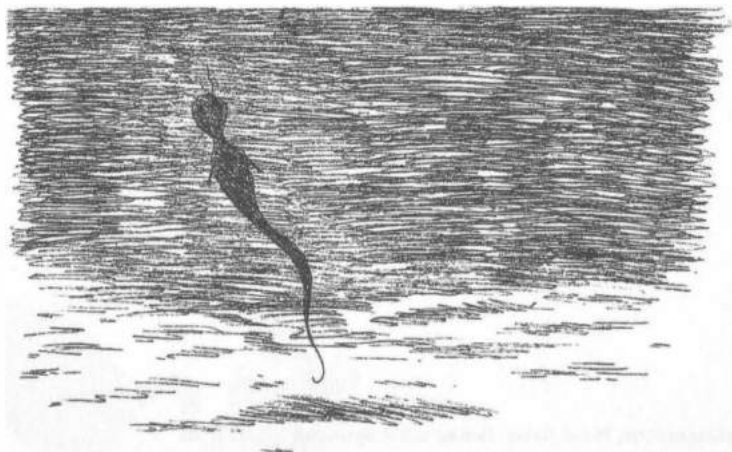
**Bahçeye çıkardılar onu  
Temiz hava alsın diye**

**Yüzü bembeyaz oldu  
Vücudu başladı sertleşmeye**

**Kısa ömrünün son nefesinde  
Umutsuzluk vardı  
Temiz havadan ölüneceğine  
Hanginiz inanırdı?**



**Roy'un ruhu bedeninden ayrılırken  
Hepimiz sessizce dua ettik  
Cennete doğru uçup gitti  
Bıraktı Ozon tabakasında bir delik.**



**James**

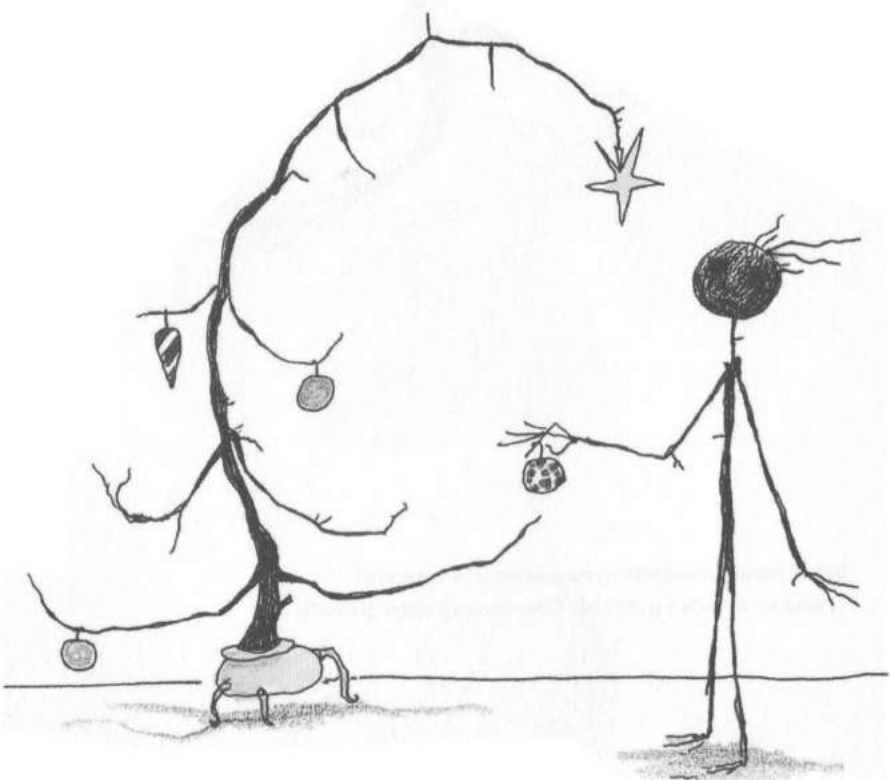
**Düşüncesizce, Noel Baba James'e bir oyuncak ayı getirdi  
Yılın başında bir boz ayının ona saldırdığını nereden bilecekti?**





## **Çöp Çocuk Şölen Havalarda**

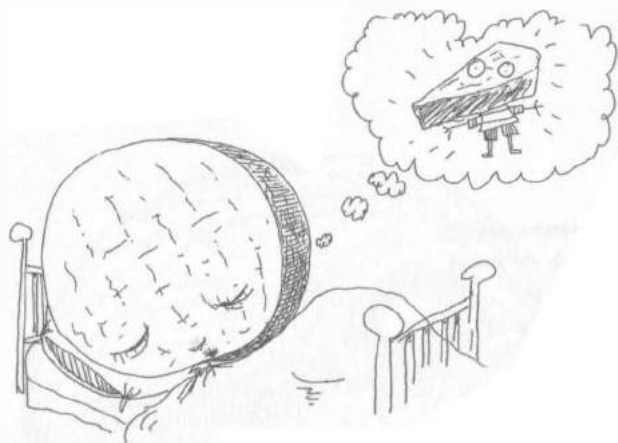
**Çöp Çocuk, Noel ağacının kendisinden daha sağlıklı göründüğünü fark etti.**



## **Peynir Çocuk**

**Peynir Çocuk bir rüya gördü, daha önce de görmüştü iki kere Sadece bir dilim kalmıştı o yuvarlak kafasından geriye**

**Diğer çocuklar onlarla oynamasına izin vermezdi  
... ama en azından güzel bir Chardonnay'le iyi giderdi.**



## **Mumya Çocuk**

**Yumuşak ve pembe değildi  
Minik bir göbeği de yoktu  
Sertti ve içi boştu  
O bir Mumya Çocuk'tu.**

**"Lütfen söyleyin doktor  
nedir bunun anlamı?  
Neden minik bebeğimiz  
Bir gazlı bez yığını?"**

**"Benim teşhisime göre  
- iyi ya da kötü -  
oğlunuz bir fravunun  
lanetinin ürünü"**



**O gece oğullarının  
Sıra dışı durumundan bahsettiler  
Ona "arkeolojik bir gezinin  
kalıntısı" dediler**

**Bilimsel bir açıklama  
bulmaya çalıştılar sonunda  
doğüstü bir reenkarnasyon  
olduğuna inandılar**

**Diğer ufaklıklarla birlikte  
Oynadı sadece iki kere  
Çok eski bir oyundu,  
"bakire kurban etme"  
Ama çocuklar kaçıştılar,  
"pek hoş değilsin sen de"**





**Yalnız ve dışlanmış.  
Mumya Çocuk biraz ağladı  
Sonra çerez dolabına yollandı**

**Islak gözlerini, mumyalanmış elinin tersiyle sildi  
Ve bir kase dolusu şeker kaplı çereze girişti**



**Karanlık, kasvetli bir günde  
Küçük, beyaz bir mumya köpek belirdi  
Sislerin içinde**

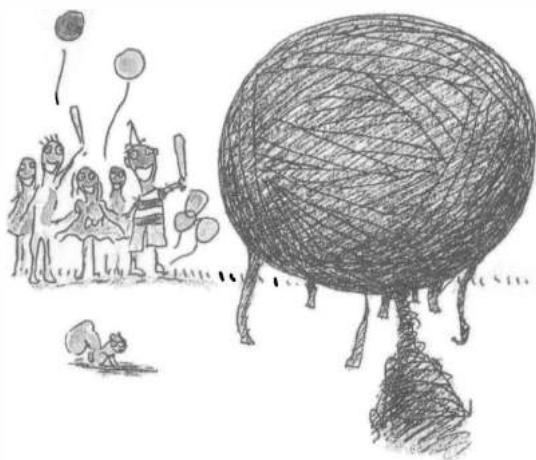
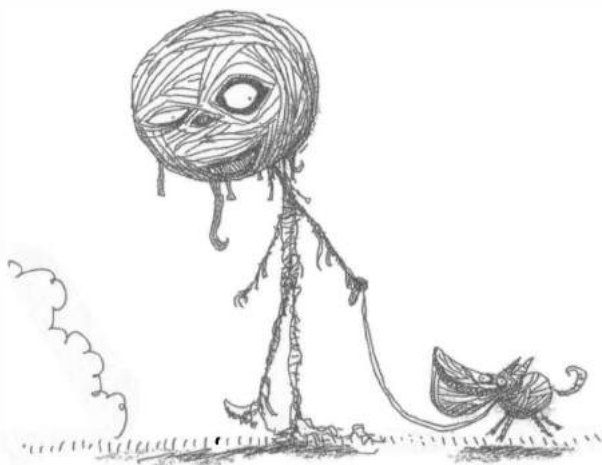
**Yeni bulduğu mumya hayvanı için  
Canını dişine taktı  
Ona Piramit şeklinde bir kulübe bile yaptı**



**O günün akşamı  
Hava kararmamıştı daha  
Mumya Çocuk ve köpeği  
Dolaşıyordu parkta**

**Park boş sayılırdı  
Sadece sincabın biri  
Bir de Meksikalı bir kızın  
doğum günü partisi**

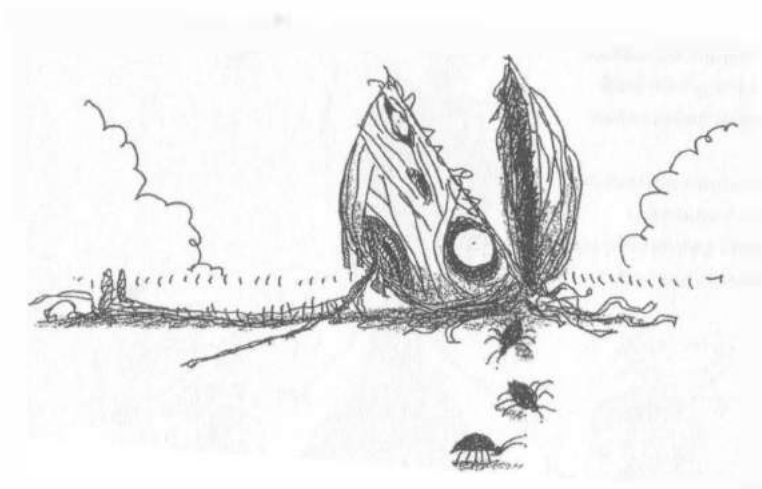
**Oyuna dalmıştı kızlar ve erkekler  
Aniden kağıt bir heykele benzeyen  
bir şey fark ettiler**



**"Bakın bir piñata"  
diye bağırdı çocuklardan biri  
"haydi içini açıp alalım  
oyuncak ve şekerleri"**

**Bir beyzbol sopası kapıp  
Kafasını patlattılar  
Mumya Çocuk yere düştü  
Sonunda ölmüştü**

**Kafasının içinde  
Ne oyuncak vardı ne şeker  
Sadece yolunu kaybetmiş  
Çeşit çeşit böcekler.**





## **Hurda Kız**

**Eskiden bir kız vardı  
Yapılmıştı hurdadan  
Çok pis görünürdü  
Beterdi kokarcadan**

**Her zaman mutsuzdu  
Veya bunalımda  
– belki çok vakit geçirdiği için  
Çöplerin arasında**



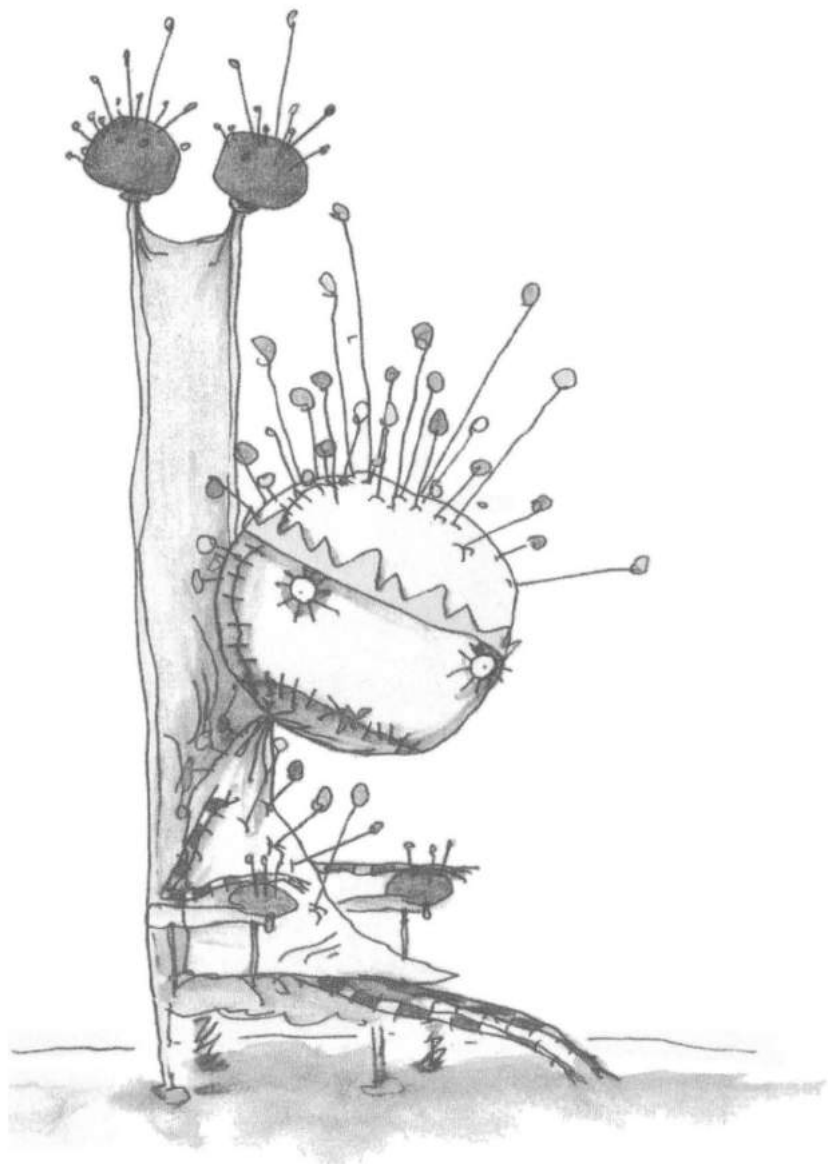
**Neşeli olduğu tek an  
Stan'i gördüğü zaman  
O da bu civardan  
Çöpleri toplayan adam**

**Hurda Kız'ı çok seviyordu  
Ve ona evlenme teklif etti  
Ama o kendini çoktan  
Çöp öğütücüye atıvermişti.**



## **İğnedenlik Kraliçesi**

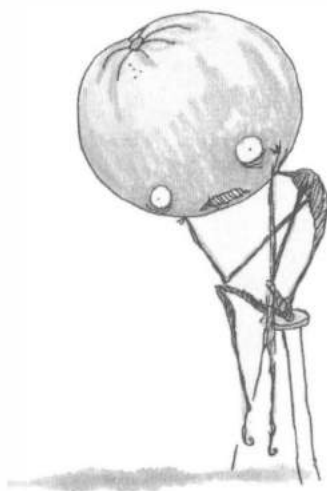
**Hayat hiç kolay değil  
İğnedenlik Kraliçesi için  
Ne zaman otursa tahtına  
İğneler batar dalağına.**



## **Kavunkafa**

**Bir zamanlar somurtkan bir kavun kafa vardı  
Bütün gün oturup ölmeyi dilerdi**

**Ama insan ne dilediğine dikkat etmeli  
Çünkü duyduğu son şey sağır edici bir ezilme sesiydi.**





**Sue**

**Bize dava açmasın diye  
Sadece Sue diyelim ona  
(ya da şu kız, bayılan  
yapıştırıcı koklamaya)**



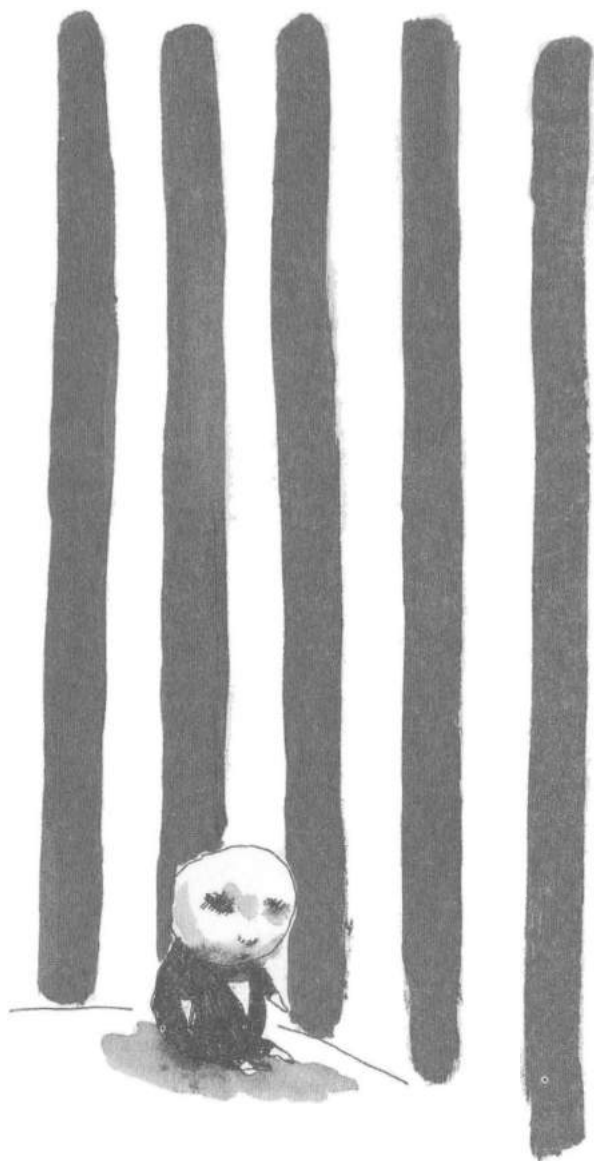
**Bunu nereden mi biliyorum?**  
**Anlamak zor olmuyor.**  
**Ne zaman burnunu silse**

**Mendil yüzüne yapışıyor.**



## **Korkunç Penguen Çocuk Jimmy**

**Benim adım Jimmy  
Ama arkadaşlarım bana sadece  
"Korkunç penguen çocuk Jimmy" der.**

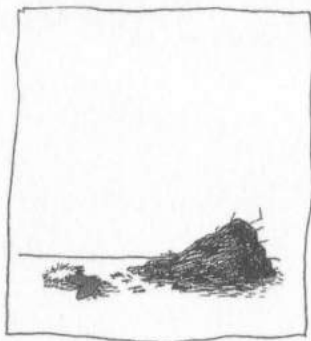


## **Yanık Çocuk**

**Noel'de Yanık Çocuk'a  
her zamanki kömür parçalarını verdiler  
Bu onu çok mutlu etti**

**Noel'de Yanık Çocuk'a  
her zamanki kömür parçaları yerine  
Küçük bir hediye verdiler  
Bu kafasını çok karıştırdı**

**Noel'de Yanık Çocuk'u pis bir şömine sanıp  
Onu sokağa süpürdüler.**





## **apa Bebek**

**Güzel bir kız vardı  
Denizden çıkıp gelen  
Ve yalnızca tek bir yer  
Onun gönlünde yatan**

**Bir grupta alan  
Walker adlı adamlar  
Terk edip okyanusu  
ıkacaktı karaya**

**En çok istediėi Şey bu adamdı  
Onun ruhunu yakalamak için her Şeyi yaptı**



**Ama hayatları boyunca  
Hiçbir bağ kuramadılar  
Yalnız ve reddedilmiş  
Kıza göründü yollar**

**Zavallı bazen mutlu  
Bazen trajik göründü  
Denedi astral seyahati  
Seks ve kara büyüü**

**Hiçbir şey birleştiremedi onları  
Belki tek bir şey dışında  
Sadece belki...  
Birbirine bağlamak için ruhlarını  
Kız doğurdu bebeğini**

**Ama bu bebeđi doğurmak için  
Bir vinç gerekti  
Göbek bađı ise  
Zincir şeklindeydi**

**Çirkin ve kasvetliydi  
Sert, bir çaydanlık kadar  
Gri metalle kaplı  
Pembe deri ne arar**

**Bu bebek, getirmek yerine onları bir araya  
İkisini de örttü fırtınalı bir havayla**

**Walker geri dönüp  
Grubuna katıldı  
Ve o günden sonra  
Çoğunlukla karada kaldı**



**Kız gri çapa bebeđiyle  
Artık bir başınaydı  
Bebek öyle ağırdı ki  
Onu da dibe batırdı**

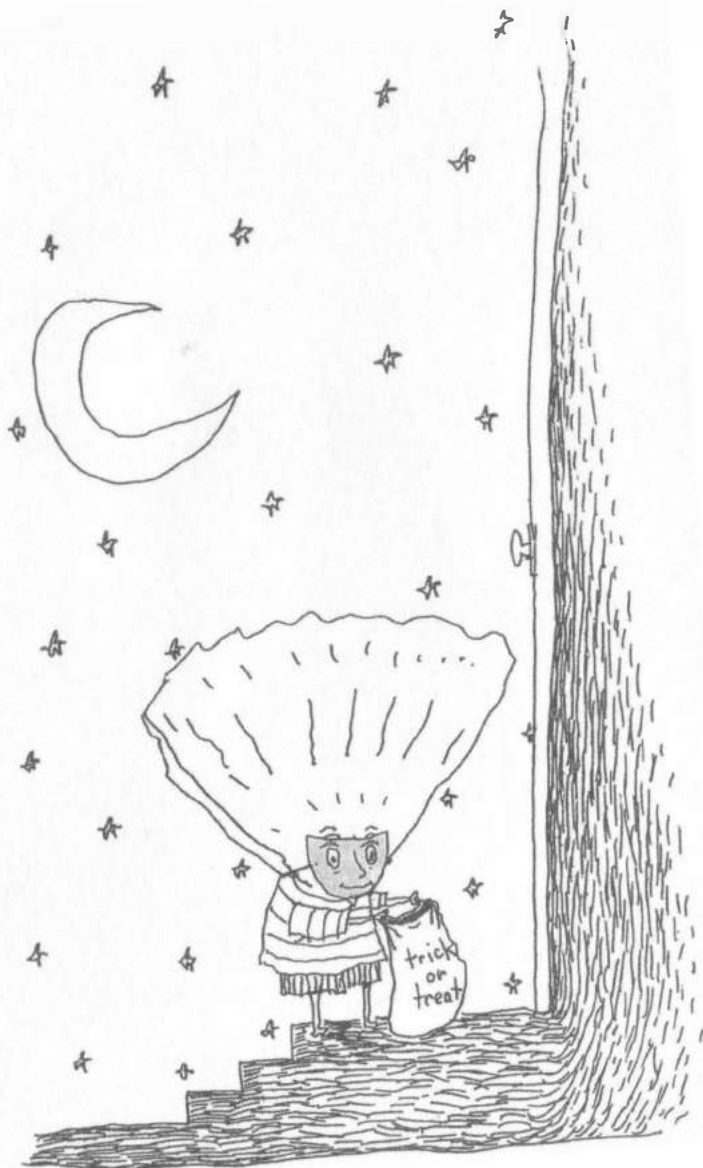
**Dileđi gerçekteşmeden, dibe doğru çökerken  
Kalbi kırık  
Sadece o ve bebeđi vardı  
Birkaç tane de balık.**





## **İstiridye Çocuk Dışarı Çıkıyor**

**İstiridye Çocuk Cadılar Bayramı'nda,  
insan kılığına girmeye karar verdi.**





Yüzümüzde asılıp kalacak gotik bir gülümseme...



9 789752 790711